

【学生派遣】地域交流行事 学生募集用紙

Local Exchange Information

1. 行事名 / Event name	中学生との交流/Exchange event with Junior school students		
2. 開催日時 / Date and Time	2024年12月9日(月) / Monday, December 9, 2024 7:10-17:29		
3. 場所 / Location	佐伯市立鶴谷中学校/Saiki City Tsuruya Junior High School		
4. 活動内容 / Activity	<div><div><input checked="" type="checkbox"/> 交流 Cultural exchange</div><div><input type="checkbox"/> ボランティア活動 Volunteer</div><div><input checked="" type="checkbox"/> パフォーマンス披露 Performance</div></div> <div><p>①中学生と学生さんが、お互いに自己紹介をします。</p><p>②APUの学生から、自分の国について、プレゼンテーションをしてもらいます。(若い人たちに人気のあるものを必ず入れてください) APUの学生がプレゼンテーションする時間は、1人3分くらいです。</p><p>③中学生が、班ごとに、日本の中学生に人気のあるものについて発表します。</p><p>④中学生の発表に対して、学生さんから1分程度で質問や感想を伝えてもらいます。</p><p>①Begin with a self-introduction.</p><p>②Introduce your country, such as popular things among young people and famous food. You will have approximately 3 minutes per person for your presentations.</p><p>③The junior high school students will introduce popular things among Japanese Junior High School students such as sports, anime and video games.</p><p>④Please ask any questions or provide comments on the students' presentations for one minute.</p><p>学生が準備するもの / Things to be prepared by APU students :</p><p>・自分の国についてのプレゼンテーション(若い人たちに人気のあるもの、有名な食べ物など。)</p><p>・3分以内で発表することができ、中学生にもわかるように平易な言葉で説明してください。</p><p>・午後にまたがるので昼食をもってきてください。</p><p>・Please prepare a presentation about your country, such as popular things among young people and famous food.</p><p>・You will have up to three minutes to present. Please explain in simple terms so that junior high school students can understand.</p><p>・Please bring your lunch.</p></div>		
5. 送迎 / Pick up service	<div><input type="checkbox"/> あり / Available →送迎場所 / Place <u>APハウスⅠ前/ AP House I</u> 出発時刻 / Departure time →帰着時刻 / Return time</div> <div><input checked="" type="checkbox"/> なし / Not available → 交通アクセス /Transportation information ↓↓↓</div> <div><p>○往路/ Outbound Route</p><p>①バス(大分交通) APU 7:10 - 亀川駅 7:24【400円】 Bus (Oita Kotsu) APU Departure at 7:10 - Kamegawa Station Arrival at 7:24【¥400】</p><p>②電車(にちりん3号) 亀川駅 7:59 - 佐伯駅 9:25【3,410円】 Train (Nichirin 3) Kamegawa Station Departure at 7:59 - Saiki Station Arrival at 9:25【¥3,410】</p><p>○復路/Return Route</p><p>①電車(JR日豊本線) 佐伯駅 15:11 - 亀川駅 17:09【1,680円】 Train Saiki Station Departure at 15:11 - Kamegawa Station Arrival at 17:09【¥1,680】</p><p>②バス(大分交通) 亀川駅 17:14 - APU 17:29【400円】 Bus (Oita Kotsu) Kamegawa Station Departure at 17:14 - APU Arrival at 17:29【¥400】</p><p>※駅⇄鶴谷中学校は車で送迎(佐伯市教育委員会 学校教育課 村井指導主事) The Saiki City Board of Education will provide transportation by car between Saiki Station and the school.</p></div>		
6. 提供していただける条件 / Gratuity	<div><input type="checkbox"/> 交通費支給 / Travel expenses→支給内容 / Expense details:</div> <div><input type="checkbox"/> 謝礼 / Gratuity ¥ _____ (一人あたり / Per person)</div> <div><input checked="" type="checkbox"/> その他 / Other: Amazonギフトカード(交通費含む)/Amazon gift card (¥9,000) including travel expenses (一人あたり / Per person) After the event, a representative from the prefectural board of education will send the gift card by email.</div>		
7. 応募資格 / Desired applicants	<div><input checked="" type="checkbox"/> 国際学生のみ / International students only</div> <div><input type="checkbox"/> 国内・国際問わず / For all students</div>		

8. 会話能力 / Language level	日本語力 <input type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>
	Japanese できない 片言 簡単 日常会話 流暢
	English None Beginner Elementary Intermediate Fluent
	英語力 <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>
	交流でAPU学生に使用してもらいたい言語 / Languages APU students should use
	<input type="checkbox"/> 日本語 / Japanese <input checked="" type="checkbox"/> 英語 / English <input type="checkbox"/> その他 / Other()
9. スケジュール / Schedule	9:40 学校到着/ Arrive at school 9:50～10:20 事前打ち合わせ/ Meeting 10:40～11:30 2年1組の生徒と交流/ Exchange with 2nd grade class 1 11:40～12:30 2年2組の生徒と交流/ Exchange with 2nd grade class 2 12:30～13:30 昼食・休憩 / Lunch (Please bring your lunch) 13:40～14:30 2年4組の生徒と交流/ Exchange with 2nd grade class 4 14:40～14:50 活動の振り返り / Reflection 14:50 学校出発/ Depart from school
10. アルコール提供 / Alcohol	<input type="checkbox"/> あり / Provided <input checked="" type="checkbox"/> なし / Not provided
11. 保険 / Insurance	<input checked="" type="checkbox"/> 加入済み / Enrolled <input type="checkbox"/> 加入予定 / Plan to enroll ※活動に関わる期間中に発生した事故・器物破損等に対する賠償・弁済費用は全て主催者が負担します。/ The organizer will reimburse any costs related to an accident, property damage, etc. incurred during the event.)
12. 応募方法 / How to apply	<input checked="" type="checkbox"/> 間接応募 / Apply through the Student Office website <input type="checkbox"/> 直接応募 / Apply directly ()
13. 募集人数 / Number	3人/ 3 people
14. 締切 / Deadline	11月14日(木) / Thursday, November 14
15. 主催者(団体)/ Organization	大分県教育委員会 / Oita Prefectural Board of Education
16. 連絡先 / Contact	APU アウトリーチ・リサーチ・オフィス 地域交流担当 / APU Outreach and Research Office, Local Exchange Team 電話番号 Telephone number: 0977-78-1104 メールアドレス / E-mail address: apukoryu@apu.ac.jp